



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Scientific, Medical and Photographic Division /
Division de l'équipement scientifique, des produits
photographiques et pharmaceutiques
L'Esplanade Laurier
140 O'Connor Street,
East Tower, 7th Floor
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet RADIATION DETECTION SYSTEM	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-228166/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-228166	Date 2022-03-15
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$PV-961-80890	
File No. - N° de dossier pv961.W8486-228166	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2022-03-21 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Bellerdine(pv961), Chad	Buyer Id - Id de l'acheteur pv961
Telephone No. - N° de téléphone (613) 323-0178 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Amendment 005 has been raised to publish all answers to questions received to-date.

QUESTIONS AND ANSWERS

Q1. Training Plan: Bidders should include a training plan, which must demonstrate that the Bidder's training plan meets all the mandatory requirements for training described in Annex "A". The training plan must include, at a minimum, a description of the course materials that will be provided to participants; the training schedule; and the duration of the training.

Question: This plan will be a preliminary plan which will be subject to change based on the equipment design and final program schedule?

A1. Correct. The final training plan will be determined following the kick off meeting and review of the preliminary training package. Scope for training is as described in Annex A, and will not change after contract award/Kick-Off Meeting.

Q2. Per the Fielding Phase, Table 1, Delivery Quantities, Item 12, "Training Package" is due 6 months after contract award. The training package will follow the TM development and use the TM information as "Primary Source Data". Since the TM will not be at an adequate stage for the training team at 6 months after contract award, can this training package be in a preliminary state with the available data to date?

A2. Yes, the TM in this preliminary state may be used to inform requirements to reach the final deliverable form.

Q3. The training package, per CDRL requirements, is to consist of 3 modules using Microsoft PowerPoint only?

A3. For in-person training this is the minimum but other resources may also be deployed.

Q4. For IMI/Computer Based Training, what SCORM standard does Canada use?

A4. SCORM 1.2 and SCORM 2004 (3rd ed) are preferred, but others are acceptable.

Q5. For videos, will they need to be in Canadian English and French Canadian?

A5. Draft(s) to be in Canadian English (or both Eng. and Fr.) and Final versions after review/approval must be delivered in both official languages.

Q6. For IMI/Computer Based Training will they need to be in Canadian English and French Canadian?

A6. Draft(s) to be in Canadian English (or both Eng. and Fr.) and Final versions after review/approval must be delivered in both official languages.

Q7. Does the training need to cover both Dismounted and Mounted Operations?

A7. Training may be combined if the proposed system performs both mounted and dismounted operations; a system proposed for only one modality would need to only provide training for the appropriate deployment method.

Q8. Can the Basic and Advanced Training Courses be combined? The example provided in the Advanced Course are basic functions that the operator should be able to perform.

A8. Yes.

Q9. Who is the target audience for the Advanced Training Course?

A9. Advanced Users are those who will be familiar with the use/maintenance of all probes and with any interface software required to remove/store/manipulate data logged in the base unit. Advanced Users will also perform minor repairs in the field (replacement of Mylar windows, et cetera).

Q10. What is the experience level of the target audience as it pertains to fundamentals of radiation?

A10. The "Basic User" may have no knowledge of the fundamentals of radiation. Users will be told what to do in the field.
"Advanced Users" do have, at minimum, a good understanding of the fundamentals. Users are able to make choices in the field without instruction.
DND has radiation courses for those who require it, it need not be duplicated here. However, a brief review/overview is acceptable.

Q11. Are Evaluations, Practical Exercises (PEs)/Situational Training Exercises/Lanes (STX) expected to be included in the training package?

A11. No. Canada welcomes additional content, but it is not required, nor will it earn additional merit towards selection.

Q12. What vehicles (Platforms) will this RDS system be employed on?

A12. Canada is not in a position to provide this information at this time.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THE REQUEST FOR PROPOSAL REMAIN UNCHANGED.